

SIMPA 簡栢

煤氣櫃爐系列 Gas Cooker Series



- 高級不銹鋼機身，美觀耐用
Deluxe stainless steel finish, durable for use
- 「密封式」爐頭設計，方便清潔
"Sealed Burner" design for easy cleaning
- 儲物格方便保暖碗碟
Storage drawer for dish warming

SIMPA 簡柏

煤氣櫃爐系列 Gas Cooker Series



TC54



TC64



- 專為現代廚房設計，機身採用意大利高級不銹鋼製造，配以流線型設計，美觀耐用。
Streamlined design with deluxe Italian stainless steel finish, durable and tailor-made for modern kitchens.
- 「密封式」爐頭設計，食物汁液不會輕易溢進爐頭內，清潔更簡單方便。
“Sealed Burner” design facilitates the cleaning of any spills.
- 附設儲物格，方便將碗碟保溫和存放。
Storage drawer is provided for dish warming and storage.
- 隨爐附設炒鑊適配架，烹調中式菜餚更加得心應手。
Wok adaptor for Chinese cooking is provided.

型號 Model	TC54	TC64
顏色及物料 Colour and Material	不銹鋼 Stainless Steel	
整體尺寸 高 × 闊 × 深* 一毫米(吋) Dimensions H × W × D* — mm (inch)	至爐面 To Hob	850 x 500 x 500 (33.5 x 19.7 x 19.7)
	至玻璃頂 To Glass Top	850 x 600 x 500 (33.5 x 23.6 x 19.7)
用氣量 兆焦耳 / 小時 (千瓦) Gas Consumption MJ / hr (kW)	焗爐 Oven	10.8 (3.0)
	烤爐 Grill	9.7 (2.7)
	炒鑊爐頭 Wok Burner	11.5 (3.2)
	中爐頭 Middle Burner	9.0 (2.5) × 2
	小爐頭 Small Burner	4.7 (1.3)
重量 Weight	公斤(磅) kg (lb)	48 (105.6)
電源供應 Electric Supply	交流電 220 伏特 (50 赫) 220V a.c. (50Hz)	



流線型設計 STREAMLINED DESIGN

「密封式」爐頭 SEALED BURNER

儲物格 STORAGE DRAWER

* 深度不計算門柄在內。 Depth excludes protruding handles.

請在爐背與牆面之間預留76毫米的空隙，以便安裝煤氣掣。 76mm gap is required between back of cooker and wall for gas valve installation.
規格如有更改，恕不另行通知。 All specifications are subject to change without notice.

免 費包零件保養3年*
3-year warranty including parts

免 息分期10個月
10-month interest-free instalments

免 費送貨服務
Free delivery service

免 費標準安裝
Free standard installation

查詢或訂購：

For enquiries or order placement:

產品銷售熱線：2232 1000
Sales Hotline

各煤氣客戶中心或名氣廊
Any Towngas Customer Centre or Towngas Avenue

www.towngasappliance.com

[f Towngas Appliance](#)



* 只適用於住宅用戶。

The Hong Kong & China Gas Co. Ltd. will not provide the 3-year warranty service (including free spare parts replacement) to any product damages resulting from improper installation, mishandling, abuse of use and misuse of our Company products. This warranty service does not cover consumable parts (e.g. pan support, drip pan, burner cap and burner ring).
新更換爐具零件 (不包括損耗配件) 的保養期延長至24個月。

* For residential customers only.

Warranty of newly replaced spare parts (except consumable parts) of Towngas appliances is extended to 24 months.

© 版權所有。未獲本公司授權，不得翻印、複製或使用本單張作任何用途。

© All rights reserved. Copying, reproducing or using the contents of this leaflet are not allowed without prior permission from Towngas.



煤氣
Towngas